

РЕОМОНО

Мясорубка
MG500



РУКОВОДСТВО ПО ЭКСПЛУАТАЦИИ

RUS	12
KAZ	18

СОДЕРЖАНИЕ

МЕРЫ БЕЗОПАСНОСТИ	12
Технические характеристики	13
Комплектация	13
Устройство прибора	14
I. ПЕРЕД НАЧАЛОМ ИСПОЛЬЗОВАНИЯ	14
II. ЭКСПЛУАТАЦИЯ МЯСОРУБКИ	14
Использование	14
Использование насадки-соковыжималки	15
Использование функции реверса	15
Системы защиты	16
III. УХОД ЗА ПРИБОРОМ	16
Хранение и транспортировка	16
IV. ПЕРЕД ОБРАЩЕНИЕМ В СЕРВИС-ЦЕНТР	16
V. ГАРАНТИЙНЫЕ ОБЯЗАТЕЛЬСТВА	17



Товар сертифицирован в соответствии с Федеральным законом «О техническом регулировании» и соответствует требованиям Технического регламента Таможенного союза ТР ТС 004/2011 «О безопасности низковольтного оборудования», Технического регламента Таможенного союза ТР ТС 020/2011 «Электромагнитная совместимость технических средств», Технического регламента Евразийского экономического союза «Об ограничении применения опасных веществ в изделиях электротехники и радиоэлектроники» ТР ЕАЭС 037/2016.

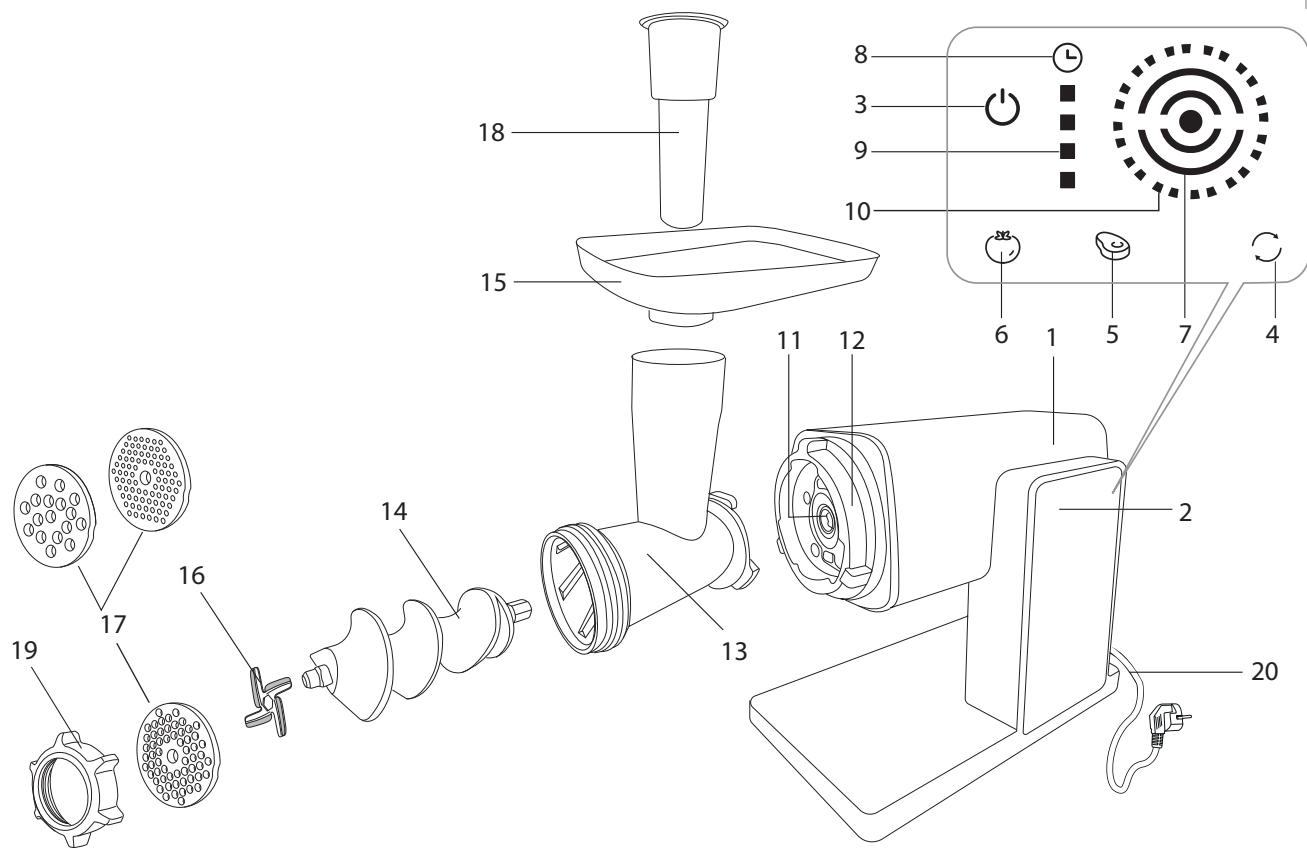
Изготовитель: «Чжухай ИнгЧжи Сервис кампани Лимитед», 51900, 100 Хуа Вей Роуд, Чيانь Шань, Сян Чжоу Дистрикт, Чжухай Сити, Китай.

Импортёр в России: ООО «ИЛОТ», 198099, г. Санкт-Петербург, ул. Промышленная, д. 38, к. 2, лит. А.

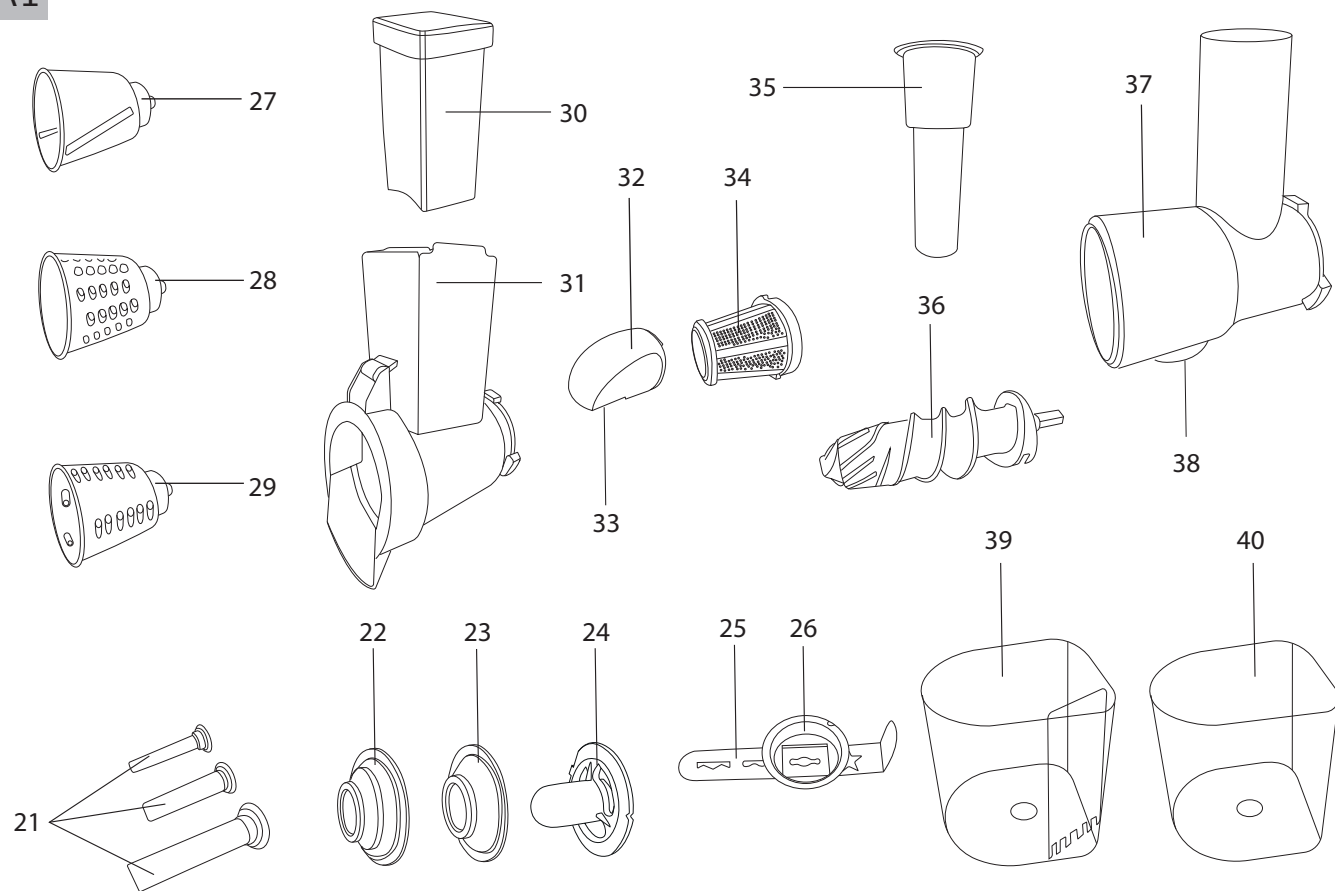
© РЕДМОНД. Все права защищены. 2026

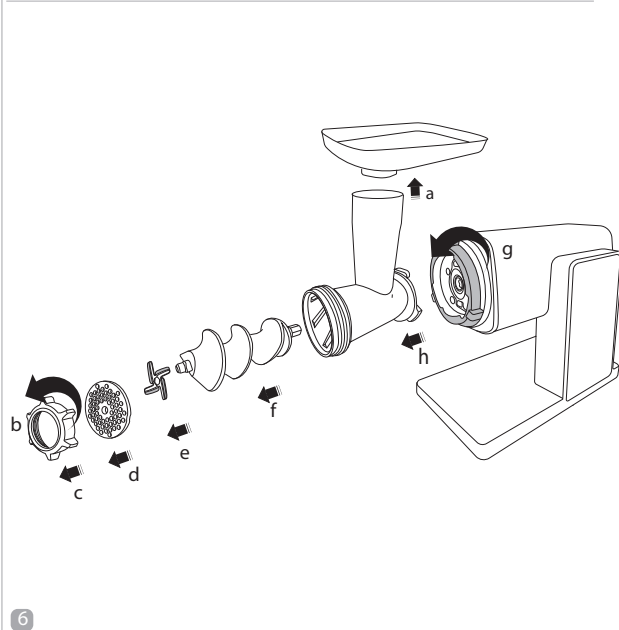
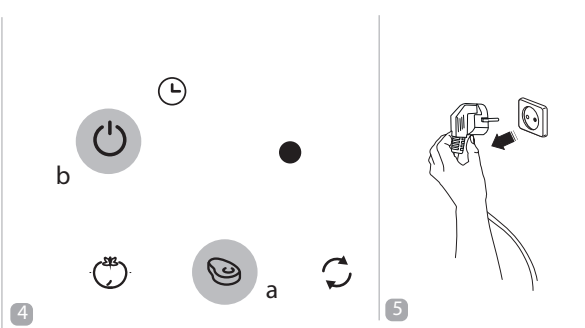
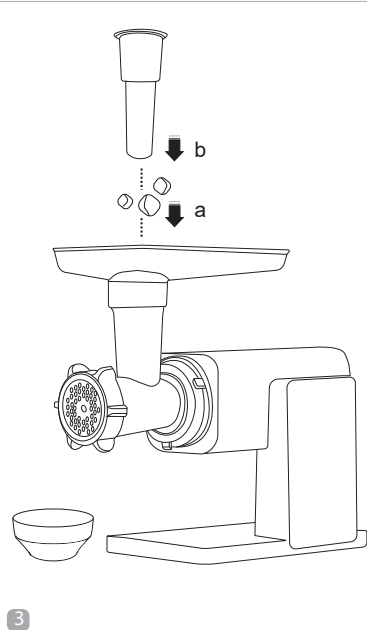
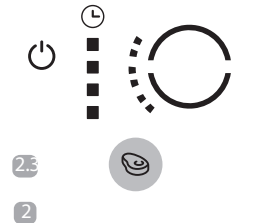
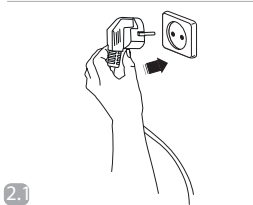
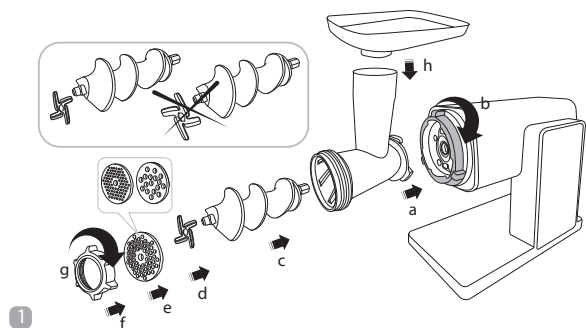
Воспроизведение, передача, распространение, перевод или другая переработка данного документа или любой его части без предварительного письменного разрешения правообладателя запрещены.

A1

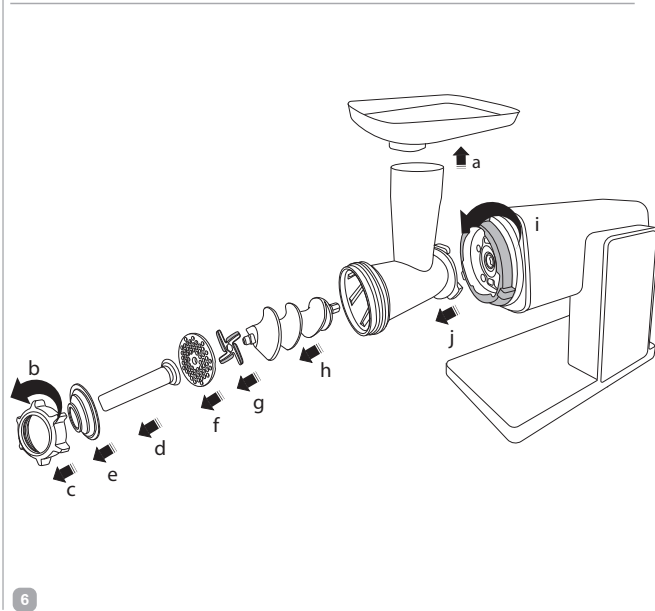
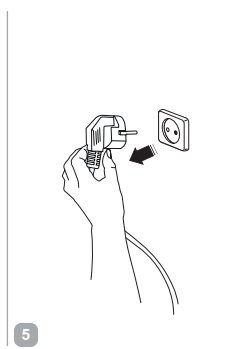
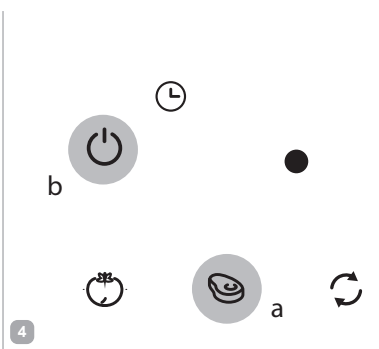
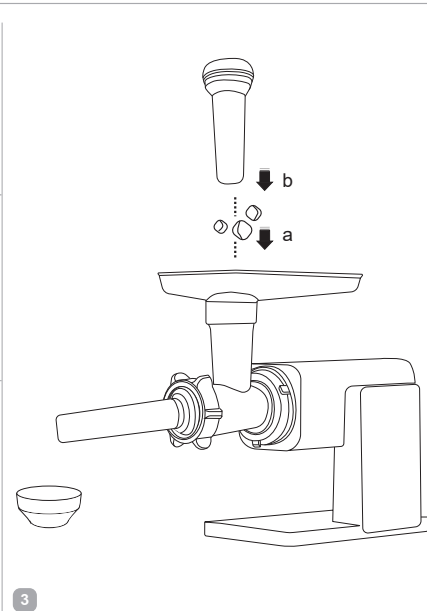
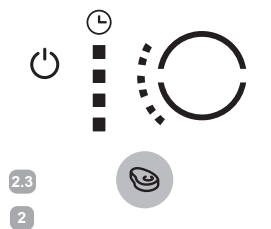
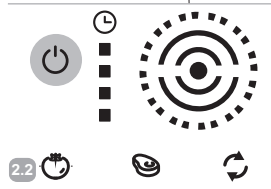
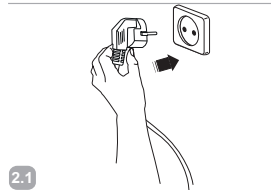
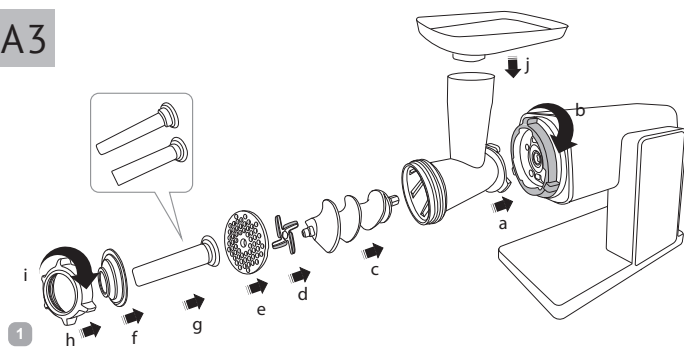


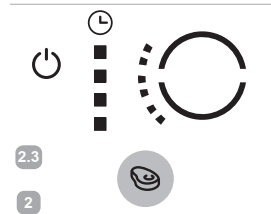
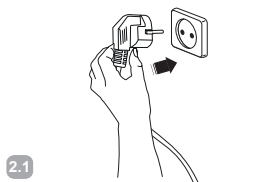
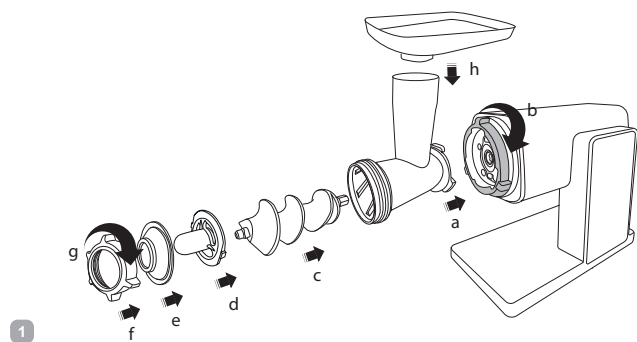
A1



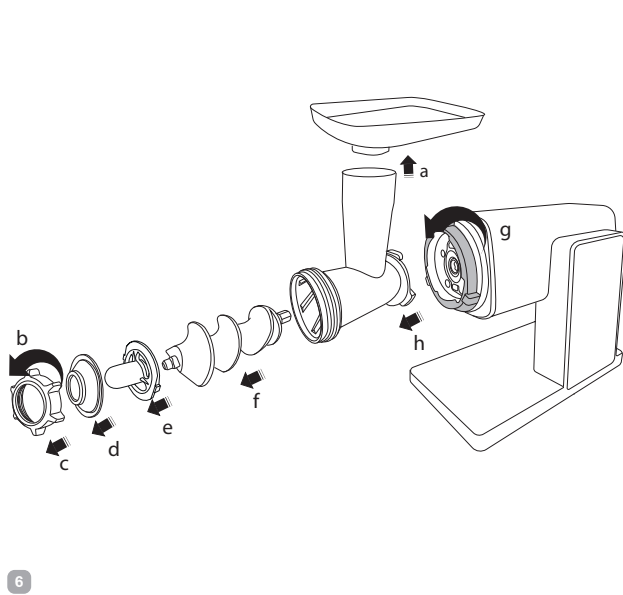
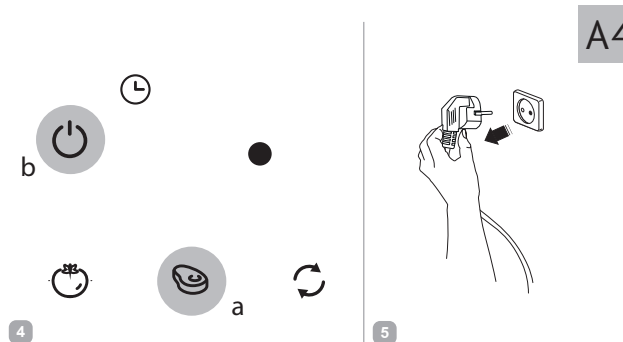
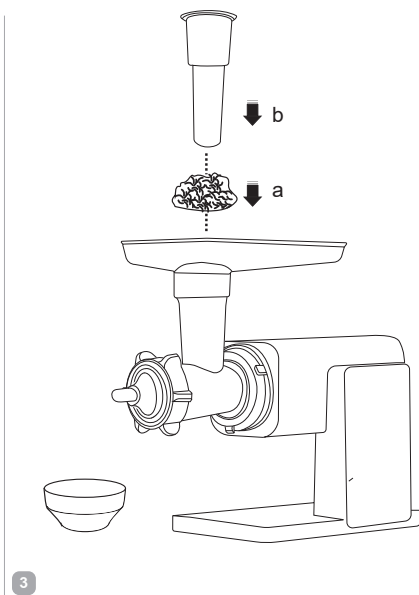


A3





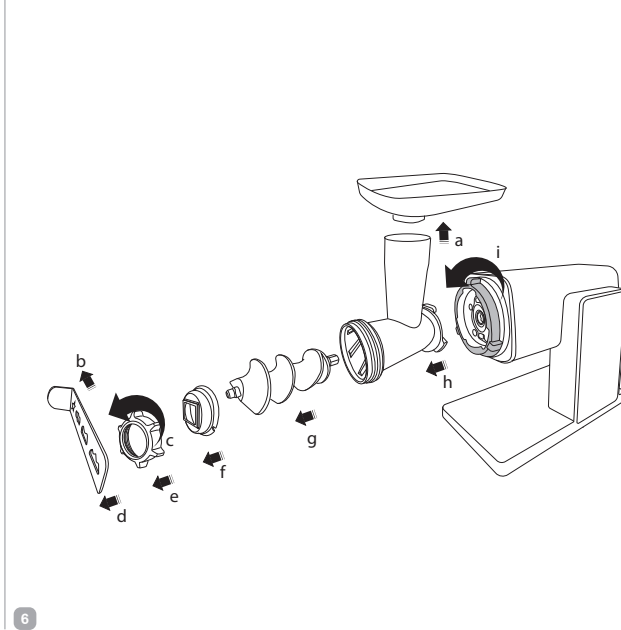
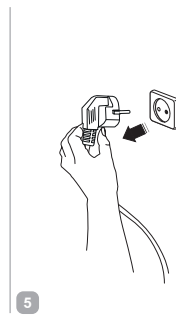
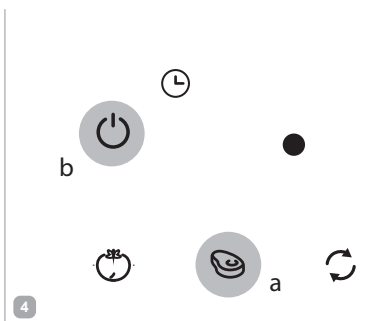
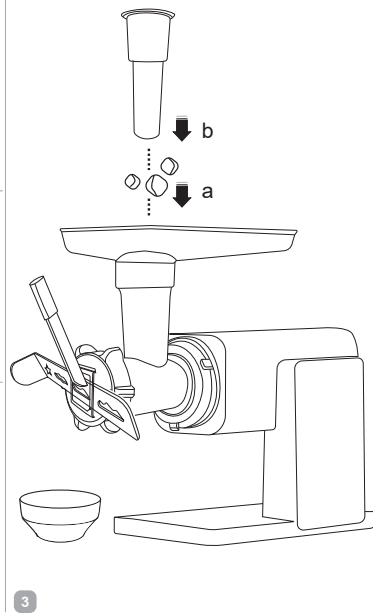
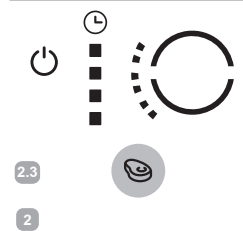
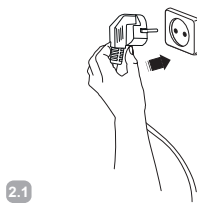
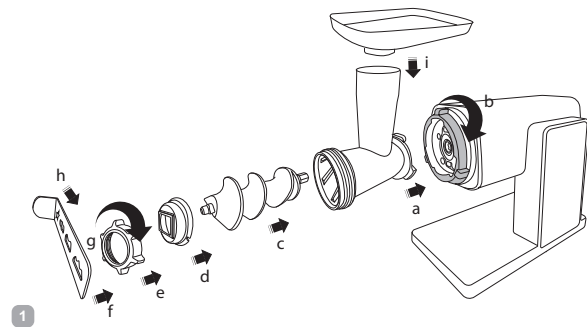
2

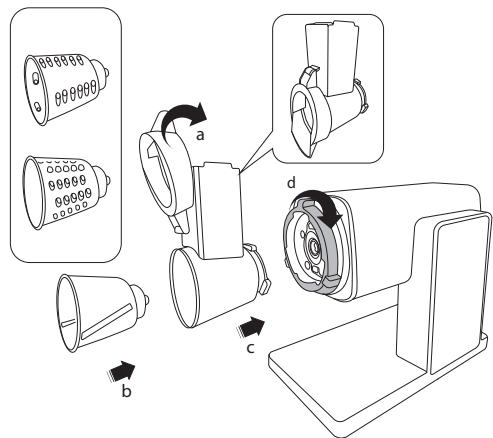


6

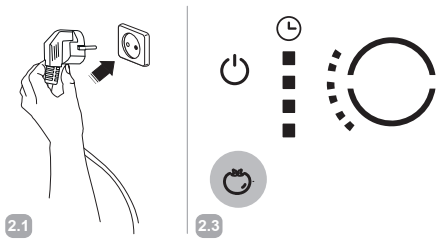
A4

A5



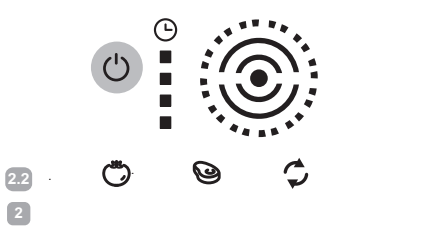


1



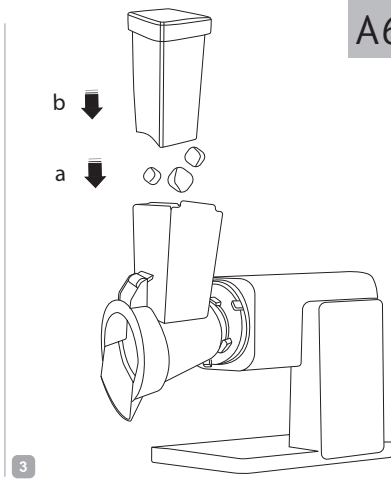
2.1

2.3



2.2

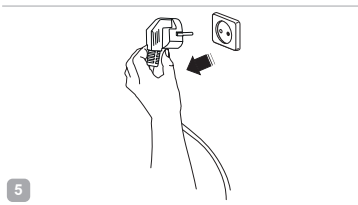
2



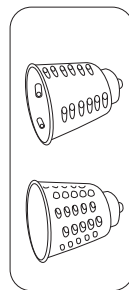
3



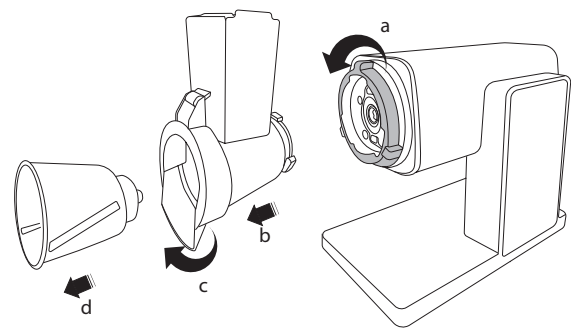
4



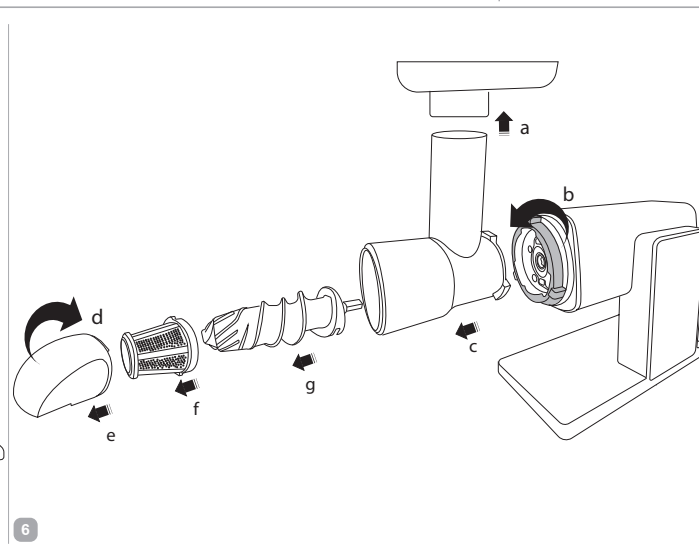
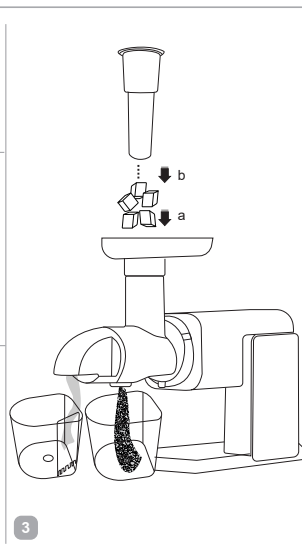
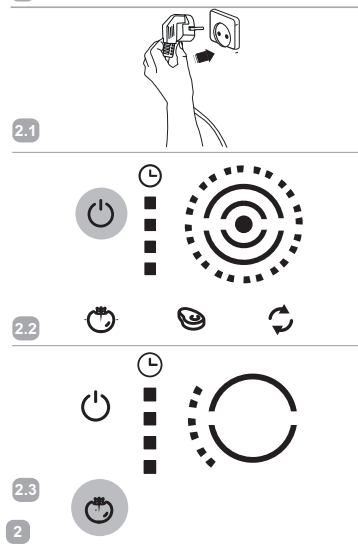
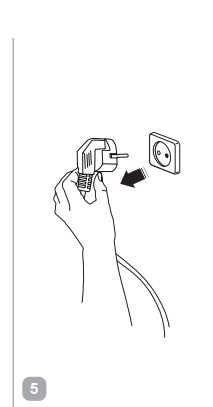
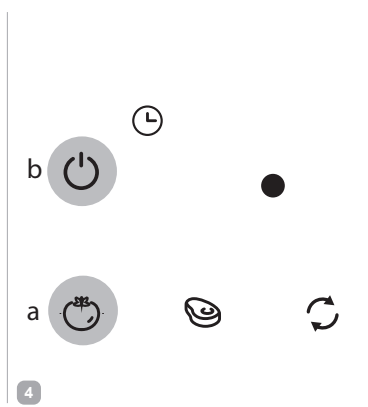
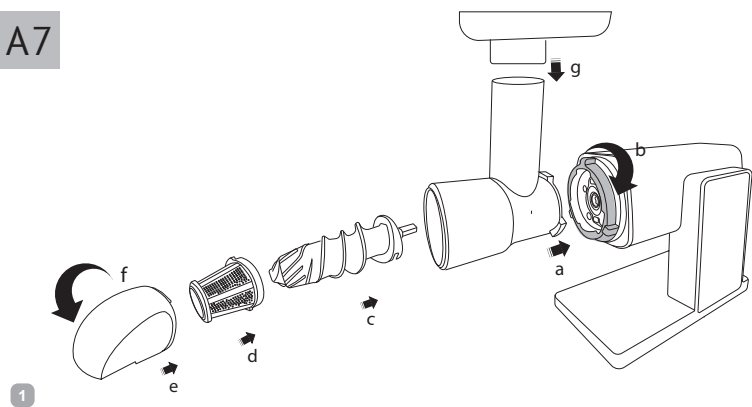
5

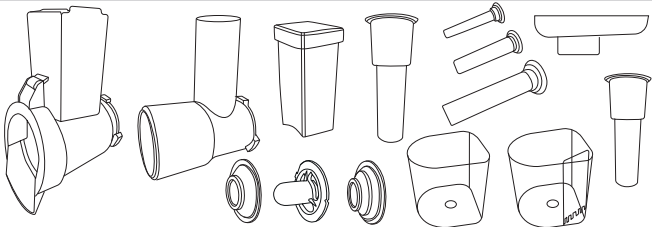
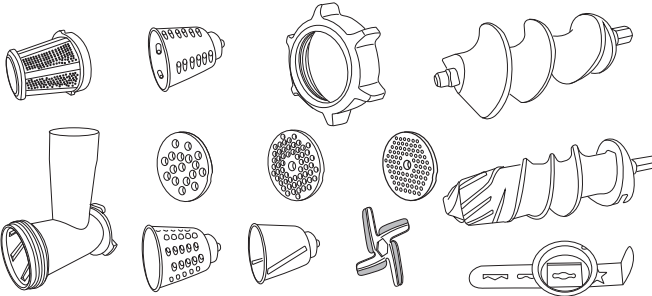
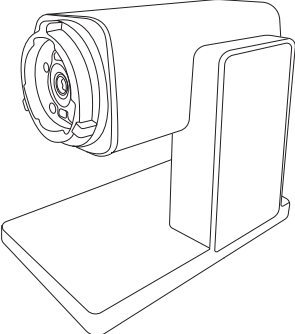


6



A7



УВАЖАЕМЫЙ ПОКУПАТЕЛЬ!

Благодарим вас за то, что отдали предпочтение бытовой технике РЕДМОНД.

РЕДМОНД — это качество, надежность и неизменно внимательное отношение к потребностям клиентов. Надеемся, что вам понравится продукция компании и вы также будете выбирать наши изделия в будущем.

Мясорубка MG500 — современный многофункциональный прибор для обработки пищи в домашних условиях.

Хотите узнать больше? Посетите наш сайт www.redmond.company.

Здесь вы найдете самую актуальную информацию о предлагаемой технике и ожидаемых новинках, сможете получить консультацию онлайн, а также заказать продукцию РЕДМОНД и оригинальные аксессуары к ней в нашем интернет-магазине.

Служба поддержки пользователей РЕДМОНД в России: 8-800-600-90-21 (звонок по России бесплатный).



Прежде чем использовать данное устройство, внимательно прочитайте руководство по эксплуатации и сохраните в качестве справочника. Правильное использование прибора значительно продлит срок его службы.

Меры безопасности и инструкции, содержащиеся в данном руководстве, не охватывают все возможные ситуации, которые могут возникнуть в процессе эксплуатации прибора. При работе с устройством пользователь должен руководствоваться здравым смыслом, быть осторожным и внимательным.

МЕРЫ БЕЗОПАСНОСТИ

- Производитель не несет ответственности за повреждения, вызванные несоблюдением требований по технике безопасности и правил эксплуатации изделия.
- Данный электроприбор представляет собой многофункциональное устройство для приготовления пищи в бытовых условиях и может применяться в квартирах, загородных домах или в других подобных условиях непромышленной эксплуатации. Промышленное или любое другое нецелевое использование устройства будет считаться нарушением условий надлежащей эксплуатации изделия. В этом случае производитель не несет ответственности за возможные последствия.

- Перед подключением устройства к электросети проверьте, совпадает ли ее напряжение с номинальным напряжением питания прибора (см. технические характеристики или заводскую табличку изделия).
- Используйте удлинитель, рассчитанный на потребляемую мощность прибора, — несоответствие параметров может привести к короткому замыканию или возгоранию кабеля.
- Подключайте прибор только к розеткам, имеющим заземление, — это обязательное требование защиты от поражения электрическим током. Используя удлинитель, убедитесь, что он также имеет заземление.
- Выключайте прибор из розетки после использования, а также во время его очистки или перемещения. Извлекайте электрошнур сухими руками, удерживая его за штепсель, а не за провод.
- Не протягивайте шнур электропитания в дверных проемах или вблизи источников тепла. Следите за тем, чтобы электрошнур не перекручивался и не перегибался, не соприкасался с острыми предметами, углами и краями мебели.

STOP

ПОМНИТЕ: случайное повреждение кабеля электропитания может привести к неполадкам, которые не соответствуют условиям гарантии, а также к поражению электротоком. При повреждении шнура питания его замену, во избежание опасности, должен производить изготовитель, сервисная служба или аналогичный квалифицированный персонал.

- Не устанавливайте прибор на мягкую поверхность, не накрывайте его во время работы — это может привести к перегреву и поломке устройства.
- Запрещена эксплуатация прибора на открытом воздухе — попадание влаги или посторонних предметов внутрь корпуса устройства может привести к его серьезным повреждениям.

STOP

ВНИМАНИЕ! Не касайтесь вращающихся частей прибора! Дождитесь, пока вращение полностью прекратится. Не опускайте

посторонние предметы в отверстие для подачи продуктов. Будьте аккуратны при использовании.

- Не проталкивайте продукты в загрузочное отверстие руками или посторонними предметами во избежание травм или поломки прибора. Используйте для этого толкатель, входящий в комплект.
- Запрещается эксплуатация прибора с видимыми повреждениями на корпусе или шнуре электропитания, после падения или при возникновении неполадок в его работе. При возникновении любых неисправностей отключите прибор от электросети и обратитесь в сервисный центр.
- Перед очисткой прибора убедитесь, что он отключен от электросети. Строго следуйте инструкциям по очистке прибора.

STOP *ЗАПРЕЩАЕТСЯ погружать корпус прибора в воду или помещать его под струю воды!*

- Прибор не предназначен для использования лицами (включая детей) с пониженными физическими, психическими или умственными способностями или при отсутствии у них опыта или знаний, если они не находятся под контролем или не проинструктированы об использовании данного прибора лицом, ответственным за их безопасность. Дети должны находиться под присмотром для недопущения игры с прибором.
- Запрещены самостоятельный ремонт прибора или внесение изменений в его конструкцию. Ремонт прибора должен производиться исключительно специалистом авторизованного сервис-центра. Непрофессионально выполненная работа может привести к поломке прибора, травмам и повреждению имущества.

STOP *ВНИМАНИЕ! Запрещено использование прибора при любых неисправностях.*

Технические характеристики

Модель.....	MG500
Напряжение.....	220–240 В, 50/60 Гц
Номинальная мощность.....	600 Вт
Максимальная мощность двигателя.....	2300 Вт
Защита от поражения электротоком.....	класс I
Тип двигателя.....	постоянного тока
Тип управления.....	сенсорный
Дисплей.....	светодиодный
Материал корпуса.....	металл, пластик
Материал загрузочного лотка.....	металл
Производительность.....	до 2,7 кг/мин
Количество режимов работы.....	2
Количество скоростей.....	2
Функция реверса.....	есть
Защита от перегрева.....	есть
Защита от перегрузки.....	есть
Защита от резкого переключения двигателя.....	есть
Количество перфорированных дисков для приготовления фарша.....	3
Материал ножа / перфорированных дисков.....	нержавеющая сталь
Материал шнека.....	силумин
Насадка для приготовления колбасок.....	есть
Насадка для приготовления кеббе.....	есть
Насадка для формования изделий из теста.....	есть
Насадки для измельчения овощей.....	есть
Шнековая насадка-соковыжималка.....	есть
Нескользящие ножки.....	есть
Уровень шума.....	< 74 дБ
Максимальная высота посуды.....	112 мм
Габаритные размеры в полной сборке (Ш × В × Г).....	361 × 315 × 168 мм
Вес нетто (в полной комплектации).....	6 кг
Длина шнура электропитания.....	1 м

Комплектация

Моторный блок.....	1 шт.
Блок мясорубки.....	1 шт.
Шнек мясорубки.....	1 шт.
Нож мясорубки.....	1 шт.
Фиксирующее кольцо.....	1 шт.
Перфорированные диски для различных видов фарша.....	3 шт.
Загрузочный лоток.....	1 шт.
Толкатель мясорубки.....	1 шт.
Основание насадки для кеббе.....	1 шт.
Формирующая насадка для приготовления кеббе.....	1 шт.
Формирующая насадка для приготовления колбасок.....	3 шт.

Фиксатор насадок для приготовления колбасок	1 шт.
Основание насадки для формования изделий из теста	1 шт.
Насадка для формования изделий из теста	1 шт.
Блок овощерезки	1 шт.
Толкатель овощерезки	1 шт.
Крупная терка	1 шт.
Мелкая терка	1 шт.
Шинковка	1 шт.
Шнек соковыжималки	1 шт.
Толкатель соковыжималки	1 шт.
Насадка-соковыжималка	1 шт.
Сепаратор с сетчатым фильтром	1 шт.
Защитная крышка фильтра соковыжималки	1 шт.
Стакан для сока	1 шт.
Стакан для жмыха	1 шт.
Книга рецептов	1 шт.
Руководство по эксплуатации	1 шт.
Сервисная книжка	1 шт.

Производитель имеет право на внесение изменений в дизайн, комплектацию, а также в технические характеристики изделия в ходе совершенствования своей продукции без дополнительного уведомления об этих изменениях. В технических характеристиках допускается погрешность $\pm 10\%$.

Устройство прибора (схема А1, стр. 3–4)

- | | |
|--|--|
| 1. Моторный блок | 17. Перфорированные диски с отверстиями разного диаметра |
| 2. Дисплей | 18. Толкатель мясорубки |
| 3. Кнопка  — включение/выключение прибора, переход в режим ожидания | 19. Фиксирующее кольцо мясорубки |
| 4. Кнопка  — функция реверса | 20. Электрошнур |
| 5. Кнопка  — режим работы мясорубки | 21. Формирующая насадка для приготовления колбасок |
| 6. Кнопка  — режим работы овощерезки и соковыжималки | 22. Фиксатор насадок для приготовления колбасок |
| 7.  /  /  — индикаторы скорости | 23. Формирующая насадка для приготовления кеббе |
| 8.  — индикатор времени | 24. Основание насадки для кеббе |
| 9. Шкала времени работы | 25. Насадка для формования изделий из теста |
| 10. Индикатор работы | 26. Основание насадки для формования изделий из теста |
| 11. Муфта приводного вала | 27. Шинковка |
| 12. Фиксатор блоков мясорубки и овощерезки | 28. Мелкая терка |
| 13. Блок мясорубки | 29. Крупная терка |
| 14. Шнек мясорубки | |
| 15. Загрузочный лоток | |
| 16. Нож | |

- | | |
|---|--------------------------------|
| 30. Толкатель овощерезки | 36. Шнек насадки-соковыжималки |
| 31. Блок овощерезки | 37. Насадка-соковыжималка |
| 32. Защитная крышка фильтра насадки-соковыжималки | 38. Отверстие для выхода жмыха |
| 33. Носик для выхода сока | 39. Стакан для сока |
| 34. Сепаратор с сетчатым фильтром | 40. Стакан для жмыха |
| 35. Толкатель соковыжималки | |

I. ПЕРЕД НАЧАЛОМ ИСПОЛЬЗОВАНИЯ

Аккуратно достаньте изделие и его комплектующие из коробки. Удалите все упаковочные материалы и рекламные наклейки.

! Обязательно сохраните на месте предупреждающие наклейки, наклейки-указатели (при наличии) и табличку с серийным номером изделия на его корпусе!

После транспортировки или хранения при низких температурах необходимо выдержать прибор при комнатной температуре не менее 2 часов перед включением.

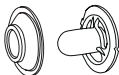
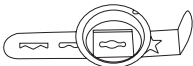
Протрите моторный блок устройства влажной тканью. Промойте все съемные части, строго следуя указаниям раздела «Уход за прибором». Перед сборкой прибора все съемные части должны полностью высохнуть при комнатной температуре. Перед приготовлением убедитесь в том, что внешние и видимые внутренние части мясорубки не имеют повреждений, сколов и других дефектов.

II. ЭКСПЛУАТАЦИЯ МЯСОРУБКИ

Использование

- Соберите мясорубку. Порядок сборки и использования прибора с различными насадками см. на соответствующих схемах:
 - приготовление фарша — схема А2 (стр. 5);
 - приготовление колбасок — схема А3 (стр. 6);
 - приготовление кеббе — схема А4 (стр. 7);
 - формование изделий из теста — схема А5 (стр. 8);
 - использование овощерезки — схема А6 (стр. 9);
 - использование соковыжималки — схема А7 (стр. 10).



Изготовление фаршированных колбасок и кеббе	
Изготовление изделий из теста	
Мелкая и крупная нарезка; шинкование овощей, фруктов, сыра и колбасных изделий для салатов; приготовление овощных и фруктовых пюре	
Отжим сока из мягких плодов: ягод, овощей и фруктов	

ВНИМАНИЕ! При сборке устанавливайте нож режущими кромками наружу. Неправильная установка ножа может привести к поломке прибора.

- Подключите прибор к электросети, прозвучит короткий звуковой сигнал. На несколько секунд загорится, а затем погаснет вся индикация дисплея, кроме кнопки .
- Чтобы включить прибор нажмите кнопку , прозвучит короткий звуковой сигнал. Загорится вся индикация дисплея. Прибор находится в режиме ожидания.

При бездействии в течение 1 минуты прибор автоматически перейдет в режим ожидания.

ВНИМАНИЕ! Время непрерывной работы прибора ограничено 20 минутами. Перерыв между включениями должен составлять не менее 20 минут.

STOP Не загружайте в мясорубку кости, шкуру, замороженное или крупно нарезанное мясо. Это сокращает срок службы прибора и может привести к поломке, что в данных обстоятельствах не будет являться гарантийным случаем.

- С помощью кнопок  и  выберите необходимый режим работы, прибор начнет работать на 1 скорости. На дисплее будут отображаться индикатор  и кнопка выбранного режима, индикатор работы будет вращаться по часовой стрелке.

Для того чтобы вам было удобнее следить за временем, спустя каждые 5 минут непрерывной работы на дисплее будет гаснуть одно из делений шкалы времени.

- Чтобы сменить скорость на 2, нажмите выбранную кнопку повторно, на дисплее отобразится индикатор .

Прибор оснащен системой защиты от резкого переключения. Для того, чтобы выбрать функцию реверса, требуется полностью остановить работу двигателя.

- Для завершения работы нажмите кнопку  или  еще раз, двигатель остановится, прибор перейдет в режим ожидания.

1 Скорость 1 рекомендуется для обработки овощей и фруктов, куриного и свиного филе. Скорость 2 рекомендуется для перемалывания говядины, баранины, особо плотных овощей (морковь, сельдерей), а также мяса с небольшим содержанием жил.

7. Чтобы выключить прибор, нажмите кнопку , вся индикация дисплея, кроме кнопки , погаснет.

8. Отключите прибор от электросети, кнопка  погаснет. Проведите очистку прибора согласно разделу «Уход за прибором».

Использование насадки-соковыжималки (схема А7, стр. 10)

STOP Насадка-соковыжималка предназначена только для отжима сока из мягких ягод, фруктов и овощей. Отжим сока из твердых овощей и фруктов ЗАПРЕЩАЕТСЯ!

ВНИМАНИЕ! Время непрерывной работы прибора ограничено 20 минутами. Перерыв между включениями должен составлять не менее 20 минут.

- Вымойте фрукты и овощи перед отжимом, разрежьте на небольшие кусочки. Предварительно удалите косточки (из вишен, слив, абрикосов и т. п.) и толстую или жесткую кожуру с плодов (киви, манго и т. п.).

1 Не перерабатывайте замороженные плоды, предварительно разморозьте их!

ВНИМАНИЕ! Загружайте продукты в соковыжималку только при работающем двигателе. Не проталкивайте продукты руками или посторонними предметами. Не давите на толкатель слишком сильно. Это может повлиять на качество сока, а также привести к установке сепаратора или повреждению компонентов прибора.

- Установите стаканы для сока и жмыха под носик для выхода сока и отверстие для выхода жмыха.

1 При использовании насадки-соковыжималки допускается работа только на скорости 1. Для повышения эффективности работы прибора рекомендуется делать непродолжительные перерывы для очистки насадки-соковыжималки и ее фильтра. При переработке ягод (например, винограда, смородины, крыжовника) фильтр насадки-соковыжималки засорится быстрее, чем обычно. Отжим сока из этих продуктов может потребовать более частой очистки насадки-соковыжималки и ее фильтра.

Мягкие сорта яблок и груш не предназначены для получения сока. При их отжиме образуется большое количество отходов, засоряющих фильтр насадки-соковыжималки. Нарушается режим работы прибора, необходимо чаще очищать насадку-соковыжималку и ее фильтр от мякоти.

Использование функции реверса

Используйте функцию реверса, если в блоке мясорубки или в блоке соковыжималки скапливается жидкость и плотная масса продуктов на выходе препятствует ее стоку из прибора.

Если мясорубка работает, остановите вращение до полной остановки шнека, нажав кнопку выбранного режима работы. Затем нажмите кнопку , шнек начнет вращаться в обратную сторону, перемещая загруженные продукты в сторону загрузочного отверстия.

Во время работы в данном режиме индикаторы времени и скорости погаснут, индикатор работы будет вращаться против часовой стрелки. Через несколько секунд вращение шнека автоматически остановится, прибор перейдет в режим ожидания.

Системы защиты

- Мясорубка MG500 оснащена системой, предохраняющей двигатель от перегрузки (например, если в блок мясорубки вместе с мясом попадет кость) и перегрева. Если двигатель прибора неожиданно остановился, отсоедините мясорубку от электросети. При необходимости очистите рабочий блок от продуктов. Через 20-30 минут, когда двигатель остынет, можно продолжить использование, сократив время непрерывной работы и увеличив интервалы между включениями.
- Для предотвращения износа двигателя прибор оснащен системой защиты от резкого переключения. Во время работы прибора переключение между режимами или функция реверса — недоступны. Чтобы сменить режим или выбрать функцию реверса, остановите вращение мясорубки до полной остановки шнека, нажав кнопку выбранного режима работы.

III. УХОД ЗА ПРИБОРОМ

Порядок разборки прибора см. на схемах **A2–A7** (стр. 5–10).

Рекомендуемые способы очистки различных деталей прибора см. в таблице **A8** (стр. 11). Очищайте все насадки и детали мясорубки сразу после использования.

ВНИМАНИЕ! Перед разборкой и очисткой отключите прибор от электросети.

Моторный блок протирайте влажной тканью. Очищайте насадки и другие детали мясорубки мягкими неабразивными моющими средствами.

Будьте осторожны при очистке ножа!

ЗАПРЕЩАЕТСЯ помещать моторный блок прибора под струю воды или погружать его в воду.

ЗАПРЕЩАЕТСЯ использование при очистке прибора грубых салфеток или губок, абразивных паст. Также недопустимо использование любых химически агрессивных или других веществ, не рекомендованных к применению для предметов, контактирующих с пищей.

Не очищайте металлические детали прибора в посудомоечной машине, поскольку моющие средства могут вызвать потемнение их поверхности. Максимальная температура при очистке неметаллических деталей в посудомоечной машине не должна превышать 60°C. Во избежание появления ржавчины на металлических деталях прибора рекомендуется после мытья смазать их небольшим количеством растительного масла и насухо протереть.

Перед повторной эксплуатацией детали прибора должны полностью высохнуть при комнатной температуре и естественной вентиляции воздуха.

Хранение и транспортировка

Перед хранением и повторной эксплуатацией очистите и полностью просушите все части прибора. Храните прибор в сухом вентилируемом месте вдали от нагревательных приборов и попадания прямых солнечных лучей.

При транспортировке и хранении запрещается подвергать прибор механическим воздействиям, которые могут привести к повреждению прибора и/или нарушению целостности упаковки.

Необходимо беречь упаковку прибора от попадания воды и других жидкостей.

IV. ПЕРЕД ОБРАЩЕНИЕМ В СЕРВИС-ЦЕНТР

Неисправность	Возможные причины	Способ устранения
Прибор не включается	Прибор не подключен к электросети	Подключите прибор к электросети
	Неисправна электрическая розетка	Включите прибор в исправную розетку
Двигатель остановился во время работы	Сработала защита от перегрева	См. раздел «Системы защиты». Если после повторного включения мясорубка по-прежнему не работает, обратитесь в сервис-центр
	Сработала защита от перегрузки	
Жмых залипает на фильтре или приходит с большим количеством влаги	После предыдущего использования фильтр не был очищен	Промывайте фильтр после каждого использования. Очистите прибор в соответствии с разделом «Уход за прибором»
Жмых попадает в сок. Сок вытекает из стыка моторного блока и сепаратора	Сработала защита от перегрева	Отключите прибор от электросети и дайте ему полностью остыть. При дальнейшей эксплуатации сократите время непрерывной работы
	Мягкие сорта яблок и груш не предназначены для получения сока. При их отжиме образуется большое количество отходов, засоряющих сепаратор	Не используйте мягкие сорта яблок и груш. Чаще очищайте рабочий блок от мякоти
Во время работы прибора появился посторонний запах	Прибор перегревается во время работы	Сократите время непрерывной работы, увеличьте интервалы между включениями
	На некоторые части прибора нанесено защитное покрытие	Запах исчезнет после нескольких включений

И В случае если неисправность устранить не удалось, обратитесь в авторизованный сервисный центр.



Запчасти для постгарантийного ремонта можно найти на сайте <https://redmondsale.com/>

V. ГАРАНТИЙНЫЕ ОБЯЗАТЕЛЬСТВА



* Стандартная гарантия 1 год. Условия расширенной гарантии по ссылке:
<https://warranty.redmond.company/>

В течение гарантийного периода изготовитель обязуется устранить путем ремонта, замены деталей или замены всего изделия любые заводские дефекты. Гарантия вступает в силу только в том случае, если дата покупки подтверждена печатью магазина и подписью продавца на оригинальном гарантийном талоне. Настоящая гарантия признается лишь в том случае, если изделие применялось в соответствии с руководством по эксплуатации, не ремонтировалось, не разбиралось и не было повреждено в результате неправильного обращения с ним, а также сохранена полная комплектность изделия. Данная гарантия не распространяется на естественный износ изделия и расходные материалы (нож мясорубки, перфорированные диски для различных видов фарша и т.д.).

Срок службы изделия и срок действия гарантийных обязательств на него исчисляются со дня продажи или с даты изготовления изделия (в случае, если дату продажи определить невозможно).

Дату изготовления прибора можно найти в серийном номере, расположенном на идентификационной наклейке на корпусе изделия. Серийный номер состоит из 13 знаков. 4-й и 5-й знаки обозначают месяц, 6-й и 7-й – год выпуска устройства.

0	0	0	1	1	2	2	3	3	3	3	3	3
---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---

1 – месяц производства (01 – январь, 02 – февраль ... 12 – декабрь)

2 – год производства (21 – 2021 г., 22 – 2022 г. ... 30 – 2030 г.)

3 – серийный номер модели

Установленный производителем срок службы прибора составляет 3 года со дня его приобретения при условии, что эксплуатация изделия производится в соответствии с данным руководством и применимыми техническими стандартами.



Упаковку, руководство пользователя, а также сам прибор необходимо утилизировать в соответствии с местной программой по переработке отходов. После окончания срока службы не выбрасывайте прибор вместе с бытовыми отходами. Передайте его в специализированный пункт для дальнейшей утилизации. Проявите заботу об окружающей среде. Отходы, образующиеся при утилизации изделий, подлежат обязательному сбору с последующей утилизацией в установленном порядке и в соответствии с действующими требованиями и нормами отраслевой нормативной документации, в том числе в соответствии с СанПиН 2.1.7.1322-03 «Гигиенические требования к размещению и обезвреживанию отходов производства и потребления».

 Осы бұйымды пайдаланудың алдында оны пайдалану бойынша нұсқаулықты мұқият оқыңыз және анықтамалық ретінде сақтап қойыңыз. Аспапты дұрыс пайдалансаңыз, оның қызмет ету мерзімі көпке ұзарады.

Бұл нұсқаулықтағы қауіпсіздік шаралары мен нұсқаулар құралды қолдану кезінде туындауы мүмкін барлық жағдайларды қамтымайды. Бұл құрылғымен жұмыс кезінде қолданушы ақылға сүйеніп, абай әрі мұқият болуы тиіс.

ҚАУІПСІЗДІК ШАРАЛАРЫ

- Қауіпсіздік техникасы талаптары мен бұйымды пайдалану ережелерін ұстанбаудан туындаған зақымдар үшін өндіруші жауапкершілікке тартылмайды.
- Бұл электр аспап тұрмыстық жағдайларда әзірлеуге арналған көпфункционалды құрылғы болып табылады және пәтерлерде, қала сыртындағы үйлерде немесе өнеркәсіптік емес пайдаланудың басқа жағдайларында қолданыла алады. Құрылғыны өнеркәсіптік немесе кез келген басқа мақсатсыз пайдалану бұйымды дұрыс пайдалану шарттарын бұзу болып табылады. Бұл жағдайда өндіруші ықтимал салдарлар үшін жауап бермейді.
- Құрылғыны электр желіге қосудың алдында оның кернеуі аспап қоректенуінің номиналды кернеуіне сәйкес келетінін тексеріңіз (бұйымның техникалық сипаттамасын немесе зауыттық кестешесін қараңыз).
- Аспаптың тұтынылатын қуатына арналған ұзартқышты пайдаланыңыз – параметрлердің сәйкес келмеуі қысқа тұйықталуға немесе кабельдің тұтануына әкеліп соқтыруы мүмкін.
- Аспапты тек жерлендірілген розеткаға қосыңыз – бұл тоқ соғуға қарсы қорғаныстың міндетті талабы. Ұзартқышты пайдаланылғанда ол да жерлендірілгеніне көз жеткізіңіз.
- Аспапты пайдаланған соң, сонымен қатар оны тазалау немесе жылжыту кезінде розеткадан ажыратыңыз. Электр бауды сымынан ұстамай, ашасынан құрғақ қолмен ұстап шығарыңыз.
- Электр қоректену бауын есіктен немесе жылу көздерінің қасында жүргізбеңіз. Электр бауы бұралмауын және бүгілмеуін, өткір заттарға, жиһаздың бұрыштары мен шеттеріне тимеуін байқаңыз.

STOP

ЕСТЕ САҚТАҢЫЗ: электр қоректену кабелін кездейсоқ зақымдасаңыз, кепілдік шарттарына сәйкес келмейтін ақауларға, сонымен қатар электр тоғының соғуына әкеліп соқтыруы мүмкін. Электр қуат беру сымына зақым келген кезде қауіптілікті болдырмау үшін оны әзірлеуші немесе оның агенті, немесе осыған ұқсас білікті тұлға ауыстыруы керек.

STOP

НАЗАР АУДАРЫҢЫЗ! Құралдың айналып тұрған бөлшектеріне қол тиізбеңіз! Айналуы толық тоқтағанын күтіңіз. Өнім беруге арналған қуысқа бөгде заттарды салмаңыз. Қолдану кезінде мұқият болыңыз.

- Аспапты жұмсақ бетке орнатпаңыз, оны жұмыс кезінде жаппаңыз – бұл құрылғының қызуына және бұзылуына әкеліп соқтыруы мүмкін.
- Аспапты ашық ауада пайдалануға тыйым салынады – құрылғы корпусының ішіне ылғал немесе бөтен заттар тисе, қатты зақымдар болуы мүмкін.
- Құралдың сынуын немесе жарақатты болдырмау үшін бөгде заттар немесе қолмен жүктеу қуысына тығындамаңыз. Ол үшін жиынтық ішіне кіретін итергішті қолданыңыз.
- Құралды құлағаннан кейін немесе жұмысында ақаулық пайда болған кезде, тұрқында немесе электр қуат алу сымында көзге көрініп тұрған зақымдары болған кезде пайдалануға тыйым салынады. Кез келген ақаулық пайда болған кезде, құралды электр желісінен ажыратыңыз және сервистік орталыққа барыңыз.
- Аспапты тазалаудың алдында ол электр желіден ажыратылғанына және толық суығанына көз жеткізіңіз. Аспапты тазалау бойынша нұсқаулықтарды қатаң ұстанаңыз.
- **Аспап корпусын суға батыруға немесе су ағынына түсіруге ТЫЙЫМ САЛЫНАДЫ!**
- Бұйым қауіпсіздігі үшін жауап беретін тұлғалардың байқауында болмаған балалардың, тиісті біліктілік пен тәжірибесі жоқ, сонымен қатар физикалық, сенсорлық, ақыл-ой қабілеттері шектелген адамдардың

STOP

пайдалануына арналмаған. Балаларды қосылып тұрған аспаптың қасында қараусыз қалдырмаңыз.

- Аспапты өздігіңізбен жөндеуге немесе құрылымына өзгеріс енгізуге тыйым салынады. Қызмет көрсету және жөндеу бойынша барлық жұмыстарды авторландырылған сервис-орталық жасауы керек. Біліксіз жасалған жұмыс аспаптың бұзылуына, жарақат пен мүлік зақымдануына әкеліп соқтыруы мүмкін.

STOP

НАЗАР АУДАРЫҢЫЗ! Аспапты кез келген ақау болғанда пайдалануға тыйым салынады.

Техникалық сипаттамалары

Үлгі.....	MG500
Кернеу.....	220–240 В, 50/60 Гц
Номиналды қуаты.....	600 Вт
Максималды қуаты.....	2300 Вт
Электр тоғына ұшыраудан қорғаныс.....	I дәреже
Қозғалтқыш түрі.....	тұрақты тоқ
Басқару типі.....	сенсорлық
Дисплей.....	жарықдиодты
Корпус материалы.....	металл, пластик
Тиеу науасының материалы.....	металл
Өнімділігі.....	2,7 кг/мин дейін
Жұмыс режимдерінің саны.....	2
Жылдамдық саны.....	2
Керікімөл функциясы.....	бар
Қызып кетуден сақтау.....	бар
Асқын жүктеуден қорғаныс жүйесі.....	бар
Қатты ауысудан қорғау.....	бар
Фаршты дайындауға арналған перфорацияланған дискілер.....	3
Пышақ / перфорацияланған дискілер материалы.....	тот баспайтын болат
Шнек материалы.....	силумин
Кішкене шұжықтарға арналған саптаманың қалыптастыру бөлігі.....	бар
Кеббеге арналған саптаманың қалыптастыру бөлігі.....	бар
Қамырдан жасалған өнімдерді қалыптауға арналған сапатама.....	бар
Көкөніс кескішінің қондырма.....	бар
Шнек шырынсыққы қондырма.....	бар
Аяқ-сорғыш.....	бар
Шу деңгейі.....	< 74 дБ
Ыдыс максималды биіктігі.....	112 мм
Габаритті өлшемдер толығымен жинақталған (ені × биіктігі × ұзындығы).....	361 × 315 × 168 мм
Таза салмақ (толық жинақта).....	6 кг
Электр сымның ұзындығы.....	1 м

Жинағы

Моторлы блок.....	1 дана
Еттартқыштың блогы.....	1 дана
Еттартқыштың шнек.....	1 дана
Еттурағыш пышақтары.....	1 дана
Орнықтырғыш шығыршық.....	1 дана
Фаршқа арналған дискіні перфорациялау.....	3 дана
Тиеу науасының.....	1 дана

Еттартқыштың итергіш.....	1 дана
Кеббеге арналған саптаманың негіздемесі	1 дана
Кеббеге арналған саптаманың қалыптастыру бөлігі	2 дана
Кішкене шұжықтарға арналған саптаманың қалыптастыру бөлігі	3 дана
Шұжық жасауға арналған қондырмаларға арналған қысқыш	1 дана
Қамырдан жасалған өнімдерді қалыптауға арналған саптаманың табаны	1 дана
Қамырдан жасалған өнімдерді қалыптауға арналған сапатама	1 дана
Көкөніс кескішінің блогы	1 дана
Көкөніс кескішінің итергіш	1 дана
Ірі үккіш	1 дана
Орташа үккіш	1 дана
Сұртуге арналған үккіштер.....	1 дана
Шырынсыққы қондырма шнек.....	1 дана
Шырынсыққы итергіш.....	1 дана
Шырынсыққыш қондырмасы	1 дана
Торлы сүзгісі бар сепаратор	1 дана
Шырынсыққы қондырма сүзгісінің қорғаныс қақпағы	1 дана
Шырынға арналған стақанның	1 дана
Жомға арналған стақанның	1 дана
Рецепт кітабы.....	1 дана
Пайдалану жөніндегі нұсқаулық.....	1 дана
Сервисті кітапшасы	1 дана

Өндіруші осындай өзгерістер туралы қосымша хабарламастан өз өнімін жетілдіру барысында оның дизайны, жинағы, сонымен қатар бұйымның техникалық сипаттамаларына өзгеріс енгізуге құқылы. Техникалық сипаттамаларда $\pm 10\%$ қателікке жол беріледі.

Аспаптың құрылымы (А1 сурет, 3–4 бет)

- | | |
|--|---|
| 1. Моторлы блок | 10. Жұмыс индикаторы |
| 2. Дисплей | 11. Жетек білігінің муфтасы |
| 3. батырмасы – жұмыстың басталуы/аяқталуы, күту режиміне өту | 12. Еттартқыш пен көкөніс кескіштің блогтарын фиксаторы |
| 4. батырмасы – керікімил функциясы | 13. Еттартқыштың блогы |
| 5. батырмасы – еттартқыштың жұмыс режимі | 14. Еттартқыштың иірілігі |
| 6. батырмасы – көкөніс кескішінің және шырынсыққыш жұмыс режимі | 15. Жүктеу арнашығы |
| 7. – жылдамдық индикаторлары | 16. Пышақ |
| 8. – уақыт индикаторы | 17. Әр-түрлі диаметрлі қуыстары бар перфорацияланған дискілер |
| 9. Жұмыс уақыты шкаласы | 18. Еттартқыштың итергіш |
| | 19. Ет тартқыштың бекіту сақинасы |
| | 20. Электр сымы |

- | | |
|---|---|
| 21. Кішкене шұжықтарға арналған саптаманың қалыптастыру бөлігі | 29. Ірі үккіш |
| 22. Шұжық жасауға арналған қондырмаларға арналған қысқыш | 30. Көкөніс кескішінің итергіш |
| 23. Кеббеге арналған саптаманың қалыптастыру бөлігі | 31. Көкөніс кескішінің блогы |
| 24. Кеббеге арналған саптаманың негіздемесі | 32. Шырынсыққы қондырма сүзгісінің қорғаныс қақпағы |
| 25. Қамырдан жасалған өнімдерді қалыптауға арналған саптаманың табаны | 33. Шырынның шығуына арналған тұмсық |
| 26. Қамырдан жасалған өнімдерді қалыптауға арналған сапатама | 34. Торлы сүзгісі бар сепаратор |
| 27. Сұртуге арналған үккіштер | 35. Шырынсыққы итергіш |
| 28. Орташа үккіш | 36. Шырынсыққы қондырма шнек |
| | 37. Шырынсыққыш қондырмасы |
| | 38. Жомды шығаруға арналған тесік |
| | 39. Шырынға арналған стақанның |
| | 40. Жомға арналған стақанның |

I. АЛҒАШҚЫ ҚОСАР АЛДЫНДА

Бұйымды орамынан шығарып, барлық орау материалдары мен жарнамалық жапсырмаларды алып тастаңыз.

Корпусағы ескертетін жапсырма, жапсырма-көрсеткіш (бар болса) және бұйымның сериялық нөмірі бар кестешені орнында міндетті түрде сақтаңыз!

Тасымалдаған немесе төмен температураларда сақтаған соң аспапты қосар алдында кем дегенде 2 сағат бөлме температурасында ұстау қажет.

Құрылғының моторлы блогын ылғалды шүберекпен сүртіп жіберіңіз. «Құралдың күтімі» тарауының нұсқамаларын қатаң сақтай отырып, барлық алмалы-салмалы бөлшектерін жуыңыз. Құралды жинар алдында барлық алмалы-салмалы бөлшектері бөлме температурасы кезінде құрғауы керек. Әзірлеудің алдында еттартқыштың сыртқы және көзге көрінетін ішкі бөліктерінде зақым, жарық және басқа ақау жоқтығына көз жеткізіңіз.

II. ҚҰРАЛДЫ ПАЙДАЛАНУ

Пайдалану

- Еттартқыш құрастырыңыз. Құралды тазарту және пайдалану ретін тиісті сызбалардан қараңыз:
 - **A2** (5 бет) – фаршты дайындау;
 - **A3** (6 бет) – кішкене шұжықтарды дайындау;
 - **A4** (7 бет) – кеббені дайындау (фаршталған кішкене шұжықтар);
 - **A5** (8 бет) – қамырдан жасалған өнімдерді қалыптауға;
 - **A6** (9 бет) – үккіш жиынтығы;
 - **A7** (10 бет) – шырынсыққышты қолдану.

Фаршты дайындау	
Кішкене шұжықтарды дайындау. Құрастыру кезінде қалыптау саптамасын қысқышқа мықтап орнатыңыз	
Кеббені дайындау	
Шырынсыққышты қолдану	
Етіп кесу және көкөністерді, жемістерді, ірімшікті және салатқа арнаған шұжық өнімдерін майдалау, көкөністі және жемісті езбелерді дайындау	
Жиде, жемістер мен көкөністерден (қатты жемістерден басқа) шырын сығу	

⚠ НАЗАР АУДАРЫҢЫЗ! Пышақты кескіш жиектерін сыртқа қаратып орнатыңыз. Пышақты дұрыс орнатпау құралдың бұзулуына алып келуі мүмкін.

2. Құралды электр желісіне қосыңыз, дыбыстық сигнал естіледі. Бірнеше секундқа жанады, содан кейін басқару панеліндегі түймені қоспағанда, бүкіл индикация сөнеді.
3. Құрылғыны қосу үшін түймесін басыңыз, дыбыстық сигнал естіледі. Бүкіл дисплей индикация жанады. Аспап күту режимінде болады.

i 1 минут бойы әрекетсіздік кезінде құрылғы автоматты түрде күту режиміне өтеді.

⚠ НАЗАР АУДАРЫҢЫЗ! Құралдың үздіксіз уақыты 20 минуттан аспауы керек. Жұмыстағы үзіліс 20 минуттан кем емес уақытты құрау керек.

STOP Етпартқышқа сүйектер, тері, мұздатылған немесе ірі кесек еттерді салмаңыз. Бұл құралдың қызмет мерзімін қысқартады және бұзылуына әкелуі мүмкін, осы жағдайларда сынуы кепілдікті жағдай болып табылмайды.

4. және түймелерін пайдаланып, қажетті жұмыс режимін таңдаңыз, құрылғы 1 жылдамдықпен жұмыс істей бастайды. Дисплейде индикаторы және таңдалған режим түймесі көрсетіледі, жұмыс индикаторы сағат тілімен айналады.

i Уақытты бақылауды ыңғайлы ету үшін дисплейде әр 5 минут сайын үздіксіз жұмыс істесеннен кейін уақыт шкаласының бір бөлігі сөнбеді.

5. Жылдамдықты 2-ге өзгерту үшін таңдалған түймені қайта басыңыз, дисплейде индикаторы пайда болады.

i Құрылғы кенеттен ауысудан қорғау жүйесімен жабдықталған. Кері функцияны таңдау үшін қозғалтқыштың жұмысын толығымен тоқтату керек.

6. Жұмысты аяқтау үшін немесе түймесін қайтадан басыңыз, қозғалтқыш тоқтайды, аспап күту тәртібіне ауысады.

i Көкөністер мен жемістер, тауық және шошқа еттеріне 1 жылдамдықты қолдануға кеңес беріледі. Сұйыр, қой еттеріне, аса тығыз көкөністер (сәбіз, балдыркөк) сонымен қатар аз ғана сіңір бар еттерге 2 жылдамдық қолдануға кеңес беріледі.

7. Құрылғыны өшіру үшін түймесін басыңыз, асқару панеліндегі түймені қоспағанда, бүкіл индикация сөнбеді.

8. Электрлік желіден аспап ажыратыңыз, түймесі өшеді. «Аспапты күту» бөліміне сәйкес аспап тазалау жүргізіңіз.

Шырынсыққы қондырманы пайдалану (A7 сурет, 10 бет)

STOP Шырынсыққы қондырма тек қана жұмсақ жемістер, жидектер мен көкөністерден шырын сығуға арналаған. Қатты көкөністер мен жемістерден шырын сығуға ТЫЙЫМ САЛЫНАДЫ!

⚠ НАЗАР АУДАРЫҢЫЗ! Құралдың үздіксіз уақыты 20 минуттан аспауы керек. Жұмыстағы үзіліс 20 минуттан кем емес уақытты құрау керек.

1. Сығар алдында жемістер мен көкөністерді жуыңыз, кішкентай кесектерге тураңыз. Жемістерден сүйектерді (шиеден, алхорыдан, өріктен және т.б.) және қалың не қатты қабықты (киви, манго және т.б.) алдын ала алып тастаңыз.

i Мұздатылған жемістерді өңдемеңіз, оларды алдын ала жібітіп алыңыз!

⚠ НАЗАР АУДАРЫҢЫЗ! Азық-түліктерді шырын сыққышқа қозғалтқыштың жұмыс істеп тұрған режимінде ғана салыңыз.

Азық-түліктерді қолмен немесе басқа бұзбе заттармен итермеңіз. Итергішке қатты күш түсірмеңіз. Бұл шырынның сапасына әсер етуі мүмкін, сонымен қатар айырғыштың тоқтауына немесе аспап компоненттерінің зақымдануына әкеліп соқтыруы мүмкін.

2. Шырын мен жомды көзділдірігін астына қойыңыз шырынның шығуына арналған тұмсық және Жомды шығаруға арналған тесік.

i Шырынсыққы қондырманы пайдаланғанда тек қана 1-жылдамдықта жұмыс істеуге болады.

Аспап жұмысының тиімділігін жоғарлату үшін шырынсыққы қондырма мен оның сүзгісін тазалау үшін қысқа мерзімді үзілістер жасап отыру ұсынылады. Жидектерді (мысалы, жүзім, қара қарақат, тошаланы) өңдегенде шырынсыққы қондырманың сүзгісі көбінесе әдеттегіден жылдам бітеліп қалады. Осы өнімдерден шырынды сығып шығару шырынсыққы қондырма мен оның сүзгісі неғұрлым жиі тазалауды қажет етуі мүмкін.

Алма мен алмұрттың жұмсақ сұрыптары шырын алуға арналмаған. Оларды сыққан кезде шырынсыққы қондырманың сүзгісін бітейтін қалдықтардың көп мөлшері пайда болады. Аспап жұмысының режимі бұзылады, шырынсыққы қондырма мен оның сүзгісін мәйектен жиі тазалау қажет болады.

Керікімил функцияларын пайдалану

Егер еттартқыштың блогында сұйық жиналып қалса керікімил функциясын қолданыңыз және өнімдердің тығыз массасы шығатын жерінде оның ағып кетуіне кедергі жасайды.

Егер ет тартқыш жұмыс істеп тұрса, таңдалған жұмыс режимінің түймесін басу арқылы бұранданы толық тоқтатқанша айналдыруды тоқтатыңыз. Содан кейін түймесін басыңыз, шнек азықты жүктеу тесігі жағына ауыстырып, кері жаққа айналатын болады.

Осы режимде жұмыс істеген кезде Уақыт пен жылдамдық индикаторлары сөнеді, жұмыс индикаторы сағат тіліне қарсы айналады. Бірнеше секундтан кейін бұранданың айналуы автоматты түрде тоқтайды, аспап күту режимінде болады.

Қорғаныс жүйесі

- Еттартқыш асқын жүктеуден қозғалтқышты сақтандыратын жүйемен жарақаталған (мысалы, егер еттартқыштың блогына етпен бірге сүйек кіріп кетсе) және қызып кетуден сақтау. Егер құралдың қозғалтқышы күтпеген жерден тоқтап қалатын болса, электр желісінен ажыратыңыз. Қажет болса, жұмыс блогын өнімдерден тазалаңыз. 20-30 минуттан соң қозғалтқыш суығаннан кейін үздіксіз жұмыс уақытын қысқарта отырып және қосылулардың арасындағы интервалдарды ұлғайта отырып, пайдалануды жалғастыруға болады.
- Қозғалтқыштың тозуын болдырмау үшін құрылғы кенеттен ауысудан қорғау жүйесімен жабдықталған. Құрылғы жұмыс істеп тұрған кезде режимдер арасында ауысу немесе кері функция қол жетімді емес. Режимді өзгерту немесе кері функцияны таңдау үшін таңдалған жұмыс режимінің түймесін басу арқылы ет тартқыштың айналуын шнек толық тоқтағанша тоқтатыңыз.

III. АСПАПТЫ КҮТУ

Аспапты бөлшектеу тәртібін **A2 – A7** схемасынан қараңыз (5–10 бет).

Құрал және оның алмалы-салмалы бөлшектерін тазалаудың ұсынылатын әдістерін **A8** кестеден қараңыз (11 бет).

Аспапты пайдаланғаннан кейін артынша оның барлық саптамалары мен бөлшектерін тазалаңыз.



НАЗАР АУДАРЫҢЫЗ! Бөлшектеу және тазалау алдында құралды баса электрлік желіден ажыратыңыз.

Қолданғаннан кейін бірден барлық саптамалары мен құралдың бөлшектерін жұмсақ қажақсыз жуу құралдарымен тазартыңыз. Моторлы блокты ылғалды шүберекпен сүртіп отырыңыз.



Пышақтар мен жүздерді тазалау кезінде абай болыңыз – олар өте өткір.

Моторлы блок айыр және электр қуатының сымын судың ағысы астына қоюға немесе суға салуға **ТЫЙЫМ** САЛЫНАДЫ.

Құралды тазалау кезінде қатты шүберектер немесе губкалар қажақты пасталарды қолдануға **ТЫЙЫМ** САЛЫНАДЫ. Сондай-ақ тамақпен байланысатын заттар үшін қолдануға ұсынылмайтын химиялық агрессивті немесе кез келген басқа заттарды қолдануға болмайды.

Металл бөлшектерді ыдыс жуатын машинада тазартпаңыз, себебі жуғыш құралдар олардың бетін қарайтып жіберуі мүмкін. Ыдыс жуатын машинада металл емес бөлшектерді тазарту кезіндегі максималды температура 60 °C аспауы керек. Аспаптың металл бөлшектерінде тоттың пайда болуына жол бермеу үшін жуғаннан кейін оларды өсімдік майының болымсыз мөлшерімен майлап, құрғатып сүртіп алу ұсынылады.

Қайтадан пайдаланар кезде құралдың бөлшектері ауаның табиғи желдетуі және бөлме температурасы кезінде толықтай құрғатылуы керек.

Сақтау және тасымалдау

Сақтау және қайта пайдаланудың алдында құралдың барлық бөліктерін тазалап, түгел құрғатыңыз.

Құралды құрғақ желденетін жерде жылыту аспаптарынан алыс және тікелей күн сәулелерден алыс сақтаңыз.

Тасымалдау және сақтау кезінде құралдың зақымдануына және/немесе ораманың бүтіндігіне әкелуі мүмкін құралды механикалық әсерлерге ұшарытуға тыйым салынады.

Құралдың орамасын су мен басқа да сұйықтықтардан сақтау қажет.

IV. СЕРВИС-ОРТАЛЫҚҚА ЖОЛЫҒАР АЛДЫНДА

Ақаулық	Мүмкін болатын себептері	Жою әдістері
Құрал іске қосылма йтұр	Құрал электр желісіне қосылмаған	Құралды электр желісіне қосыңыз
	Электрлік розетка жұмыс істемейді	Құралды жұмыс істеп тұрған розеткаға қосыңыз
Жұмыс кезінде қозғалтқыш тоқтады	Қызып кетуден сақтау қосылды	Қараңыз «Қорғаныс жүйесі». Егер ет тұрағышты қайтадан қосқан кезде, ет тұрағыш жұмыс істемесе сервис-орталыққа барыңыз
	Асқын жүктемеден қорғаныс қосылды	
Мотор жұмыс барысында тоқтайды	Алдыңғы қолданғаннан кейін сүзгі тазаланбаған	«Аспапты күту» тарауының ұсыныстарына сәйкес құралды тазалауды жүргізіңіз
Жом шырыңға түседі. Шырын мотор блогы мен сепаратор тостағынының жапсарынан ағады	Асқын жүктемеден қорғаныс қосылды	Аспапты электр желісінен ажыратыңыз, суытыңыз. Үздіксіз жұмыс уақытын қысқартыңыз

Ақаулық	Мүмкін болатын себептері	Жою әдістері
Жом шырынға түседі. Шырын мотор блогы мен сепаратор тостағанының жапсарынан ағады	Алма мен алмұрттың жұмсақ сұрыптары шырын алуға арналмаған. Шырынсыққыш тым талшықты немесе құрамында қияқмалы бар, мысалы қант құрағы сияқты жемістер мен көкөністерге жарамайды	Алма мен алмұрттың жұмсақ сорттарын қолданбаңыз. Сепараторды целлюлозадан жиі тазалаңыз
Құралдың жұмыс істеу барысында бөгде иіс пайда болды	Жаңа құралдың кейбір бөлшектеріне қорғаныс жабыны жабылған Құрал жұмыс барысында қызып кетеді	Иісі бірнеше рет қосқаннан кейін кетеді Үздіксіз жұмыс уақытын қысқартыңыз, қосылулар арасындағы аралықтарын ұлғайту керек

i Егер қателікті дұрыстай алмасаңыз, авторизацияланған сервистік орталыққа жүгініңіз.



Кепілдіктен кейінгі жөндеуге арналған қосалқы бөлшектерді табуға болады сайтта қолжетімді <https://redmondsale.com/>

V. КЕПІЛДІКТІ МІНДЕТТЕМЕЛЕР



* Стандартты кепілдік мерзімі - 1 жыл. Ұзартылған кепілдік шарттарымен осы сілтеме арқылы танысуға болады: <https://warranty.redmond.com/rup/>

Кепілдік кезеңі ішінде дайындаушы жөндеу, бөлшектерді ауыстыру немесе барлық бұйымды ауыстыру жолымен кез келген зауыттық ақауларды жоюға міндеттенеді. Кепілдік тек сатып алу күні түпнұсқалық кепілдік талонында дүкен мөрімен және сатушы қолымен расталған жағдайда ғана күшіне енеді. Осы кепілдік тек бұйым пайдалану бойынша нұсқаулыққа сәйкес қолданылған, жөнделмеген, бұзылмаған және онымен дұрыс жұмыс істемеу нәтижесінде зақымданбаған, сонымен қатар бұйымның толық жинағы сақталған жағдайда танылады. Осы кепілдік бұйымның табиғи тозуына және шығын материалдарына таралмайды (еттартқыштың пышақ, фаршқа арналған дискіні перфорациялау және т.б.). Бұйымның қызмет мерзімі мен оған кепілдікті міндеттемелердің қолданыс мерзімі бұйым сатылған немесе өндірілген кезден есептеледі (егер сату күнін анықтау мүмкін болмаса). Аспап өндірілген күнді бұйым корпусының сәйкестендіру жапсырмасындағы сериялық нөмірден табуға болады. Сериялық нөмір 13 белгіден тұрады. 4-ші және 5-ші белгілер айды, 6-шы және 7-ші – құрылғының шығарылған жылын білдіреді.

0	0	0	1	1	2	2	3	3	3	3	3	3
---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---

1 – өндірілген айы (01 – қаңтар, 02 – ақпан ... 12 – желтоқсан)
2 – өндірілген жылы (21 – 2021 ж., 22 – 2022 ж. ... 30 – 2030 ж.)
3 – үлгінің сериялық нөмірі

Өндіруші бекіткен аспаптың қызмет ету мерзімі бұйымның пайдаланылуы осы нұсқаулық пен қолданылатын техникалық стандарттарға сәйкес жүзеге асырылғанда, сатып алынған күнінен бастап 3 жылды құрайды.

Орамды, пайдаланушы нұсқаулығын, сонымен қатар аспаптың өзін қалдықтарды қайта өңдеу бойынша жергілікті бағдарламаға сәйкес пайдаға асыру керек. Қоршаған ортаға қамқорлық білдіріңіз: мұндай бұйымдарды әдеттегі тұрмыстық қоқыспен тастамаңыз.

www.redmond.company
www.multivarka.pro
Сделано в Китае / Made in China

MG500-CIS-UM-5